

# MINISTERI D'AFERS EXTERIORS I DE COOPERACIÓ

**12570** *ACORD multilateral RID 9/2003 en virtut de la secció 1.5.1 del Reglament relatiu al transport internacional de mercaderies perilloses per ferrocarril (RID) (publicat en el «Butlletí Oficial de l'Estat» núm. 42, de 18 de febrer de 2003), relatiu a la classificació de contaminants per al medi aquàtic i les seves solucions i mescles (com ara preparats i residus), que no es poden assignar a entrades de les classes 1 a 8 o a altres de la classe 9, fet a Madrid el 7 d'abril de 2004. («BOE» 162, de 6-7-2004.)*

## ACORD MULTILATERAL RID 7/2002

**En virtut de la secció 1.5.1 del RID, relatiu a la classificació de contaminants per al medi aquàtic i les seves solucions i mescles (com ara preparats i residus), que no es poden assignar a entrades de les classes 1 a 8 o a altres de la classe 9**

1) Com a excepció a les disposicions del 2.2.9.1.10 i 2.3.5, les matèries que no són a la llista del 2.2.9.4 i que no es poden assignar a altres classes del RID o a altres entrades de la classe 9, i que no estan identificades en la Directiva del Consell 67/548/CEE de 27 de juny de 1967, sobre l'aproximació de la legislació, reglaments i disposicions administratives relatives a la classificació, l'emalatge i l'etiquetatge de substàncies perilloses, i les seves esmenes successives, com a substàncies a les quals s'ha col·locat la lletra N «mediambientament perillosa» (R50; R50/53; R51/53), no estan subjectes a les disposicions del RID.

2) Com a excepció de les disposicions del 2.1.3.8, les solucions i les mescles de matèries assignades als números UN 3077 o 3082 només s'assignen a aquests números UN si la concentració de la substància pura en la solució o la mescla supera el 25% en massa.

3) El present Acord s'aplica fins al 31 de desembre de 2004 als transports entre els territoris dels estats membres de les COTIF que l'hagin signat, llevat que sigui revocat per un dels signataris, cas en què segueix sent aplicable únicament als transports entre els territoris dels estats membres de la COTIF que l'hagin signat i no l'hagin revocat.

Madrid, 7 d'abril de 2004.—L'autoritat competent per al RID a Espanya, Manuel Niño González, director general de Ferrocarrils.

### *Països signants*

Àustria.  
Espanya.  
França.  
Països Baixos.  
Regne Unit de la Gran Bretanya i Irlanda del Nord.  
Suècia.

El present Acord multilateral 9/2003 està en vigor fins al 31 de desembre de 2004 per als transports efec-

tuats als territoris dels països membres de la COTIF que l'hagin subscrit.

Es fa públic per a coneixement general.

Madrid, 28 de juny de 2004.—El secretari general tècnic, Ignacio Matellanes Martínez.

# MINISTERI DE SANITAT I CONSUM

**12572** *CORRECCIÓ d'errades del Reial decret 1277/2003, de 10 d'octubre, pel qual s'estableixen les bases generals sobre autorització de centres, serveis i establiments sanitaris. («BOE» 162, de 6-7-2004.)*

Havent observat errades en el Reial decret 1277/2003, de 10 d'octubre, pel qual s'estableixen les bases generals sobre autorització de centres, serveis i establiments sanitaris, publicat en el «Butlletí Oficial de l'Estat» número 254, de 23 d'octubre de 2003, i en el suplement en català número 21, d'1 de novembre de 2003, es procedeix a fer-ne les rectificacions oportunes referides a la versió en llengua catalana:

A la pàgina 3935, segona columna, a l'annex I, columna «Oferta assistencial», on diu: «U.48 Medicina cosmètica», ha de dir: «U.48 Medicina estètica».

A la pàgina 3939, primera columna, a l'annex II, apartat «Oferta assistencial», on diu: «U.48 Medicina cosmètica», ha de dir: «U.48 Medicina estètica».

# MINISTERI D'AGRICULTURA, PESCA I ALIMENTACIÓ

**12697** *REIAL DECRET 1549/2004, de 25 de juny, pel qual es regula l'accés de la flota espanyola als caladors de països tercers a l'empara dels acords amb la Unió Europea. («BOE» 163, de 7-7-2004.)*

L'activitat de la flota espanyola en aigües de països tercers s'ha anat desenvolupant a l'empara dels diferents acords bilaterals comunitaris.

L'increment d'interès que està experimentant l'accés a les aigües dels països amb els quals hi ha un acord comunitari fa necessari dictar unes normes que regulin l'activitat i l'accés de les diferents flotes, segons estableix el capítol IV del títol I de la Llei 3/2001, de 26 de març, de pesca marítima de l'Estat.

Conforme al que estableixen els reglaments (CE) núm. 3317/94 del Consell, de 22 de desembre de 1994, pel qual s'estableixen disposicions generals sobre autorització de la pesca en aigües d'un país tercer en el marc d'un acord de pesca, i núm. 2371/2002 del Consell, de 20 de desembre de 2002, sobre la conservació i l'explotació sostenible dels recursos pesquers en virtut de la política pesquera comuna, aquest Reial decret esta-